

# EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ageno á la política.-Defensor de los intereses de España en Marruecos

الطبعة في يوم الجمعة 20 رمضان عام 1329

ANO X

Redacción y Administración: San Miguel, 4

MELILLA.-Viernes 15 de Septiembre de 1911

Imprenta y Encuadernación: Iglesia 2

NÚMERO 2962

## INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

### De nuestros Corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

Telegramas del día 13

#### Noticias militares

##### Destinos.

Ha sido designado para el mando del Regimiento de San Fernando, el coronel de Infantería, Don Miguel Primo de Rivera, el cual llegará á Melilla el domingo próximo.

El capitán de Artillería Don Acisclo Antón Pelayo, de excedente en Melilla, á la Comandancia de las Tropas de Melilla.

—Y el primer teniente de Artillería Don Daniel Morguez Selva, á la misma Comandancia.

##### Combinación de mandos

S. M. el Rey ha firmado los siguientes decretos:

—Nombrando general de la 2.ª Brigada de la 1.ª División al general Manso.

—Id. de la 2.ª brigada de la 2.ª División, al general Navarro.

—Y de Jefe del Regimiento de Húsares de la Princesa, al coronel Sr. Marqués de Nevares.

—Id. del de Lanceros, al coronel, D. Francisco Estrada.

—Id. del primer Depósito, al coronel, D. Rafael Sarthou.

—Id. del primer Regimiento de Montaña, al coronel de Artillería, D. José Esponera.

—Id. á la Comandancia de San Sebastián, el coronel, D. José Velasco.

—Id. á la id. de Tenerife, el coronel D. Manuel Cerón.

—Id. al 6.º Montado, el coronel D. José Reina.

—E id., al tercer Depósito de Reserva, el teniente coronel D. Carlos Pérez Lopez.

##### Real licencia

Se le ha concedido para contraer matrimonio, con Doña Bernabéla Salgado, al sargento de la Brigada Disciplinaria, D. Juan Lobet.

##### Pensión

Se le ha concedido la pensión mensual de 50 pesetas, por acumulación de cruces, al sargento de la Brigada Disciplinaria, D. Francisco Moreno.

##### Cumplimiento

El General Zabalza, ascendido recientemente, ha estado hoy en Palacio, cumplimentando á S. M. el Rey.

##### A Málaga

Ha salido para Málaga una compañía de Administración Militar.

#### Noticias varias

##### Los libertos.

S. M. el Rey ha firmado un R. D. haciendo extensivos á los libertos de Melilla, los beneficios del Decreto que en el mes de Julio último se dió para los de Ceuta.

##### Suspensión de garantías.

La «Gaceta» publica un R. D. suspendiendo las garantías constitucionales en la provincia de Vizcaya.

##### El canal de Suez.

Se ha anunciado oficialmente que el canal de Suez ha disminuido los derechos de tránsito, quedando en la forma siguiente:

—Navios cargados, 675 francos.

—En lastre, 425.

##### Procedencias suizas.

Han sido declaradas sucias, oficialmente, las procedencias de Ceffique (Montenegro) por haber ocurrido casos de cólera.

##### Las huelgas.

El ministro de la Gobernación ha manifestado que tiene mejores impresiones de la huelga general de Asturias.

Sabe que se ha formado una comisión de senadores y diputados de la provincia, que con el presidente de la Diputación provincial, irán á conferenciar con los directores de las Minas de Bilbao.

Los despachos de Prensa se cursan con gran retraso.

Según el ministro cuantos rumores han circulado referentes á graves alteraciones del orden público, son inexactos.

El Auditor general ha llamado á los directores de los periódicos de Bilbao anunciándoles que sus periódicos serán sometidos á la previa censura.

Como los tipógrafos han acordado suspender los trabajos, no se publicarán hoy periódicos.

En Lamala, los huelguistas han levantado los rieles del ferrocarril de Las Arenas, y otros rodearon los depósitos del agua.

La oportuna intervención de la benemérita evitó que se produjeran graves desmanes.

Un grupo de huelguistas se ha presentado en el café del Comercio, invitando al dueño á que cerrase el establecimiento.

Hubo una colisión, cruzándose paños y bofetadas, viéndose la guardia civil obligada á dar varias cargas logrando dispersar á los amotinados.

En Arenal se dieron tambien cargas.

En Algorta, unos 60 huelguistas trataron de interrumpir las obras.

Un vecino llamado Cirilo Galán los increpó y abofeteó á varios.

Estos, exasperados le acometieron pudiendo aquel refugiarse en un caserón.

El alcalde tocó á somatén acudiendo todo el vecindario dispuesto á defenderse.

Los huelguistas hablaron luego con el alcalde y con el director del cable internacional.

Ambos les hicieron ver el carácter que tenía dicho cable, cuyos servicios no podían interrumpirse, no pudiendo por lo tanto, los trabajadores de él secundarles en el paro.

Los huelguistas contestaron en términos descompuestos.

En vista de ello, los vecinos se dispusieron á rechazar á los huelguistas.

Establecieron una guardia armada de 12 en la Iglesia del Carmen, relevándose aquella cada 3 horas.

Han marchado á Oviedo dos compañías del Regimiento del Príncipe, para proteger los trabajos de «La Hullera Española».

Las noticias que se tienen de Málaga, son de haberse reunido en el gobierno civil, con el gobernador, los diputados Sres. Armaza y Salcedo, el presidente de la Cámara de Comercio, y representantes de los patronos.

Estos reiteraron su acuerdo de mantener como base para un arreglo la absoluta libertad del trabajo.

No se llegó á ningún acuerdo entendiendo los patronos que habiendo prescripto el laudo de la Cámara de Comercio, era ahora preciso volver á tratar nuevamente la cuestión desde un principio.

Se han reunido los directores de los periódicos locales para tratar de la posibilidad de reanudar la publicación de aquellos, pero, en vista de que sólo dos de ellos contaban con elementos suficientes, acordaron que no se publique ninguno.

##### Duquesa fallecida

Hoy se ha verificado el entierro de la duquesa de La Unión de Cuba, asistiendo numerosas representaciones de la aristocracia, y de todas las clases sociales.

En nombre de S. M. el Rey concurrió su ayudante, Sr. Guirao.

##### La situación

Hablando hoy un ministro con los periodistas, acerca del Consejo celebrado en Palacio, ha hecho las siguientes importantes declaraciones:

—Estamos firmemente dispuestos á hacer un enérgico escarmiento con los elementos revolucionarios, sean de la clase que fueren, que se empeñan en turbar la paz y la tranquilidad del país.

Es ya intolerable lo que viene ocurriendo, y el gobierno se ha querido cargar de razón, para que nadie pueda culparlo de ligero.

Hoy estará perfectamente justificado que el Gobierno adopte con los perturbadores, las más duras determinaciones, las más enérgicas represiones.

En estos momentos la Patria está empeñada en cuestiones internacionales, de índole muy delicada, y debemos dedicarnos exclusivamente á ellas.

Pues bien, los elementos antipatrióticos, tratan de distraer la atención del gobierno provocando varios conflictos interiores, como si quisiera que apareciera ante las potencias, en condiciones desfavorables, por reinar en el país desórdenes y perturbaciones.

Repito á ustedes — terminé diciendo el ministro — que si los trabajos revolucionarios fueran prosperando, el gobierno procederá á la

más enérgica represión, sin contemplaciones de ninguna clase.

La actitud del gobierno ha sido acogida favorablemente.

##### Comisión que regresa

Las comisiones de Melilla que vinieron para gestionar asuntos de interés para esa plaza, saldrán hoy para Melilla.

Parece que la opinión del gobierno en lo que respecta á concesión de depósitos francos, es que continúe en vigor el correspondiente decreto, y que se facilite la adquisición de terrenos en el campo moro, garantizando la propiedad como en nuestro campo, sujetándose á la legislación vigente.

##### A San Sebastian

El ministro de Estado ha marchado á San Sebastian, siendo despedido en la estación por el Sr. Canalejas, y todos los ministros, los cuales antes de partir el tren, cambiaron impresiones en el mismo andén.

##### El Sr. Vasconcellos

Se ha despedido del Sr. Canalejas el representante diplomático de Portugal, Sr. Vasconcellos, el cual marcha á Lisboa para encargarse de la cartera de Negocios extranjeros de país.

##### Una visita

El diputado catalán Sr. Carner, ha visitado al ministro de la Gobernación, para pedirle noticias del estado sanitario de Vendrell y Riera.

El Sr. Barroso se las ha dado satisfactorias.

##### Efectos de Guerra

Por el Ministerio de Marina, se han dado órdenes al «Almirante Lobo» que está en Tenerife, para que, en cuanto termine sus operaciones, marche á Cádiz, con objeto transportar efectos de guerra á Melilla.

##### Barcos de guerra

Se ha ordenado al «Proserpina», que está en San Sebastián, que marche á Cádiz también, en donde se encuentra el «Carlos V».

##### Tren anulado

Telegrafían de Castro Urdiales que al llegar un tren á la estación de Castaños, un numeroso grupo de huelguistas lo asaltó, penetrando en los coches-furgones, los cuales registraron, apoderándose de un saco de pan.

Luego intentaron impedir que circularan los trenes, evitándolo la benemérita.

Las autoridades han pedido fuerzas de auxilio.

##### El Rey de paseo

S. M. el Rey pasó anoche por la Casa de Campo, y luego por el centro de la población en coche abierto.

##### De Barcelona

En la capital del Principado se asegura que han llegado obreros emisarios de los huelguistas de Bilbao, para pedir á los de Barcelona que hagan causa común con ellos.

El general Weyler ha celebrado una conferencia con el gobernador civil, mostrándose luego ambos muy reservados, acerca de lo tratado.

Se concede verdadera importancia á dicha conferencia.

##### Los patronos de Bilbao

Los patronos de Bilbao se han reunido acordando redactar un documento en el cual darán cuenta del curso de la huelga, y exponen que ha mediado coacción moral por parte de los poderes públicos.

Comenta un telegrama del Sr. Canalejas, en el cual se dice que en bien de la Patria se deben hacer sacrificios.

La clase patronal dice que cree que los sacrificios deben hacerlos todas las demás clases tambien.

Añade el documento que nada se adelantaría con que los patronos cedieran hoy, pues mañana habría otra huelga.

Terminan diciendo los patronos que han acordado persistir en la misma actitud.

## Artículos para Campaña

Grandes existencias en cama» de campaña, sillitas plegables, colchonetas, almohadas, sábanas, carapimporas, Thermos, cubiert s de campaña, salacoi, polainas, guantes y demás artículos á precios muy económicos.

Visitar esta casa necesitando estos artículos, por ser la que cuenta con mas existencias y vende mas barato.

**MULTIPLIADO HERMANOS**  
BARRIO REINA VICTORIA

## Servicio de comunicaciones

### Correos

Nuestro estimado amigo el administrador del servicio en Melilla don José Giménez Lopez tiene la atención de participarnos que hoy 15, durante la noche se procederá al traslado de las oficinas hoy instaladas en la calle de San Miguel á los nuevos locales de la Plaza de Santa Bárbara número 1.

En su consecuencia el día 16 quedará abierta al público la nueva administración, lo que como repetidas veces hemos dicho, constituye una gran mejora para Melilla cuyo vecindario tenía que sufrir molestias sin cuento por estar situada la oficina en punto muy exótico.

Una vez más debemos mostrar gratitud al Sr. Giménez Lopez por su feliz iniciativa que ha venido á una necesidad sentida con grandes apremios.

### Telégrafos

El trabajo que pesa sobre los funcionarios de Telégrafos en Melilla es sencillamente abrumador.

Ya antes de que ocurrieran los sucesos del Kert, estaban los telegrafistas muy recargados en su servicio; pero desde los primeros días del mes actual se hace con la Península un extraordinario tráfico de despachos, que no puede pasarse un día más sin que el personal sea convenientemente reforzado.

La resistencia física tiene un límite y los pocos funcionarios de la estación de Melilla, pues el tendido de la línea en Zeluán y el establecimiento del asarato de la Capitanía General, ha reducido mucho el número, no pueden continuar en servicio casi permanente que agota sus energías.

Necesario es que la Dirección General, envíe sin pérdida de momento nuevos oficiales á Melilla; si así no se hace, el servicio habrá de interrumpirse porque por grandes que sean los entusiasmos, y las aptitudes, que lo son muy grandes, de los que aquí sirven llegará un momento en que no puedan seguir adelante.

La vía telegráfica necesita estar, por su gran importancia, convenientemente dotada, si ha de responder á su delicada é imprescindible misión.

## INFORMACIÓN MILITAR

Ha sido cursada al Ministerio de la Guerra, la instancia del músico de 2.ª, Manuel Francicas, referente á ingreso en el tercer periodo de reenganche; la del maestro armero de Melilla D. Alberto Garcia, solicitando abono del 10 por 100, y la del segundo teniente D. Juan Leira, en suplencia de que se declare indemnizable el tiempo que permaneció en Valencia instruyendo reclutas.

Al Consejo Supremo ha sido remitida la instancia del teniente don Antonio Cantero, solicitando la Cruz de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo.

Han sido pasaportados: para Granada, á incorporarse, el capitán D. Juan Romero, y para Ceuta, el teniente coronel, D. Dámaso Berenguer y capitán D. Francisco Llano.

Para informe, ha sido remitida á la Subinspección de las tropas de este territorio, la instancia del sargento Francisco Ruiz Viana, en la que solicita Real licencia para contraer matrimonio.

Al Consejo Supremo de Guerra y Marina se ha cursado la del sargento D. Adelardo Sanz Rios, que solicita lo mismo que el anterior.

Para su entrega al interesado, se ha remitido á la Inspección de Sanidad Militar, el certificado del reconocimiento facultativo sufrido por el médico mayor, D. Leopoldo Queipo.

## DE INTERÉS LOCAL

Doña Ana Perez ha presentado una instancia solicitando vender una casa de comidas que posee en la calle de O'Donnell á D. Favián Guerrero.

Se han concedido los siguientes permisos:

A D. Salomón J. Levy para una tienda de géneros mornunos en la calle de Jardines.

A D. Isaac Gabay, para id. id. en la del General Margallo.

A D. Jacobo Guarrum para id. id. en la de Alfonso XII.

A Doña Josefa Carbó para una tienda de coloniales en la Zona Industrial.

## El Telegrama del Rif

Se vende en Segangan, en la carretera, contra de Miguel Creus.

## Los sucesos del Kert

### Beni-Uriague

Es la kábila más rifeña del Rif, la más enemiga de tener amigos, no ya cristianos, sino hasta musulmanes y una de las que mayores beneficios han recibido de España. Nuestra nación evitó que el célebre kaid Yilali, lugar-teniente del Roghi, arrasase los poblados y tomara venganzas con sus moradores.

Es poco conocida. Lo demuestra el siguiente dato. Mientras unos autores le asignan una población de 910.000 almas, otros dicen que solo cuenta 36.000; los primeros elevan á 40.000 el número de hombres armados, en tanto que los segundos, á nuestro juicio los más acertados, afirman que no pasan de 8.000.

Son de caracter duro, intratables, huraños, recelosos. Por excepción concurrían en pasadas épocas á la plaza de Alhucemas, no obstante su proximidad. Gustan del aislamiento y ven con malos ojos la presencia de gente extraña. Los judíos no se aventuran por su territorio.

Cada casa es una fortaleza, estando muy separadas las unas de las otras, casi ocultas entre pitas y chumbras. Profesan la teoría de que el vecino es el mayor enemigo, y viven siempre vigilantes. Hombres de guerra, consideran vergonzoso no tener cinco ó seis cicatrices. Con frecuencia surgen disputas en los zocos, y se oyen gritos de fuera los extraños para en familia diezmarse. De ahí que en Beni-Uriague haya pocos ancianos. Celebran las defunciones con regocijos públicos, obsequiando á los jóvenes estudiantes que siguen los cadáveres cantando versículos del Corán.

El terreno, muy fértil, es regado por arroyuelos, afluentes del Neor y del Guis, rios de importancia, que atraviesan la kábila de norte á sur. Abundan las huertas, siendo muy frondosa la vegetación en las vegas de aquellos rios.

Los más intratables son los de la montaña, prototipos del rifeño salvaje y feroz. Como siempre hicieron alijos de armas, poseen buen armamento y abundantes municiones. En Beni-Uriague algunos indígenas se dedican á la fabricación de pólvora negra, por procedimientos primitivos, y á la recarga de cartuchos.

Existen yacimientos metalíferos en el monte Hamamm (de las palomas) que dió origen á la célebre aventura del Conde de Cavagnac, en 1833, al que engañaron miserablemente, simulando la venta de esos terrenos y de los de Frica y Dabdi. La familia Jamrich explotó la candidez del Conde Mauricío.

Hay algunos hombres cultos, que estudiaron en Fez, contándose entre ellos nuestro compañero Abd-el-Krim, encargado de la sección arábiga de este periódico.

El territorio de los Beni-Uriague ó Beni-Buriga, es muy extenso: cerca de 70 kilómetros, de norte á sur, y 15 de este á oeste, desde T-usamam á Beni-Bu-Frag, al sur de Tafis y de Booya.

Cuenta once fracciones á saber: *Akadir, Ait-Musa, Ait-Zekri, Ait-Herifa, Ait-Ziam, Ywabaden, Ait-Arus, Ait-Abd-al-Zali, Kemmum, Rif Udral, y Meckur.*

Los poblados más importantes son A x lir, que tiene cinco mezquitas y 1.000 casas, Tafat, Zimemure y Sidi-Yusef.

Los Ait Arús (hijos de la desposada) constituyen una excepción, pues desprecian la guerra y rinden fervoroso culto á la música y al canto.

Sus mujeres, notables bailarinas, animan bodas y bautizos. Esos Beni-Uriague viven felices, libres de los odios y venganzas que corroen el alma de sus coetáneos.

Cada fracción tiene un kaid, nombrado por la *yemda*. Las fracciones de la montaña, por riguroso turno, establecen una guardia en la playa, donde reposan los morabitos Sidi-El-Hach-Es-said, Sidi-Mohamed-

Aberkan y Sidi-Duad. Por esa playa está prohibido el embarque de mercancías para Alhucemas.

Los del llano nos son afectos, pero los montañeses tratan ahora de obligarles á que envíen hombres para engrosar la harka, y los amenazan con adoptar represalias. Con esas gentes no pueden tenerse condescendencias, pues las interpretan como debilidad. Como su única ley es el fusil, solo se doblegan ante la fuerza.

## LA MARINA DE GUERRA

### Su intervención en la Campaña

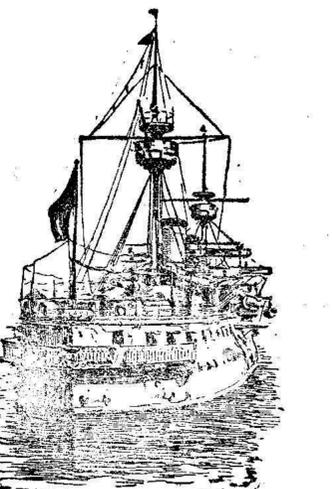
Ha sido y sigue siendo muy importante y eficaz la acción cooperadora de nuestra armada en las operaciones del Ejército en el Rif, muy especialmente en su región occidental.

Creemos de gran interés dar cuenta de dicha intervención, que ha sido la siguiente:

#### Crucero «Infanta Isabel»

Los días 14, 15, 16, y 17 del pasado mes de Agosto, condujo dicho crucero, al Excmo. Sr. General de esta División Organica, D. Salvador Díaz Ordoñez, á la Plaza de Alhucemas, Peñón de Vélez, Chafarinas, y Cabo de Agua, cuyas guarniciones revisó dicho general.

Desempeñada esta comisión, pasó el crucero á Alhucemas, en cuyas aguas estuvo hasta el día 27, y salió para repostarse de carbón, regresando el día 7 de los corrientes á Chafa-



El acorazado «Pelayo»

rinas, y saliendo para Alhucemas, donde, en el sitio denominado «La Cebadilla» hizo 23 disparos de cañón contra un poblado de aquella costa, el cual incendió y arrasó, haciéndole los indígenas fuego de fusilería, sin novedad lamentable.

Terminó el cañoneo al cerrar la noche, recibiendo instrucciones de comenzar de nuevo.

El día 9 suspendió el cañoneo en virtud de órdenes recibidas del Excelentísimo Sr. Capitán General.

Los días 12 y 13 cruzó toda la costa de levante de Alhucemas, bombardeando de nuevo los puestos llamado Soani y boca del río; toda la costa desde Cabo Quilates al río «Scani», siendo agredidos, por nutrido fuego de fusilería, su arboladura, mantelete de los cañones, y costado, teniendo un marinero contuso de bala mauser.

Cañonero «General Concha»  
Cruzó este cañonero, desde el 31 de Agosto, la costa de levante y poniente de Alhucemas, hasta el día 8 que efectuó el bombardeo de las kábilas enemigas, siendo tambien contestado con nutrido fuego de fusilería.

El día 9 recibió órdenes de reanudar el bombardeo, quedando aquellas sin efecto por otras recibidas del Capitán general.

Dicho día salió dicho buque para la Carraca con objeto de repostarse de carbón.

Lancha «Cartagenera»  
Este buque se encuentra prestan-

do sus servicios en Mar Chica, de convoy y correo entre Nador y Restinga, desde el 7 de Junio.

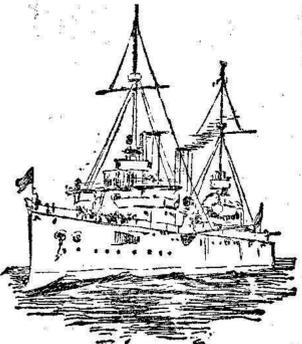
Ha desempeñado varias comisiones, y reconocimiento de buques y cruceros, a Cabo de Agua.

Escuadra de Instrucción

El día 8 de este mes ordenó el Excelentísimo señor Ministro de Marina, que salieran para Melilla el acorazado «Pelayo», el crucero «Cataluña», y el cañonero «Recalde», con objeto de reforzar al «Infanta Isabel» y al cañonero de turno del crucero.

Dichos dos primeros buques fondearon en esta rada los días nueve y diez.

La escuadra vino al mando del contralmirante Excmo. Sr. D. Enrique Santaló, el cual desembarcó, para cumplimentar y ponerse a las ór-



El crucero «Cataluña», denes del Excmo. Sr. Capitán General de Melilla.

El crucero «Cataluña», zarpó el día 12 para Alhucemas, cuyos poblados enemigos bombardeó, y después de recorrer aquella costa, fondeó en esta rada, el día 13 por la noche.

Ayer á las ocho de la mañana, volvió á salir para Alhucemas en unión del «Pelayo» buque insignia.

La artillería del «Pelayo» es la siguiente:

- 2 cañones de 34 cm González Hontoria cada uno en su torre.
2 id. de 28 cm id. id.
9 id. Schneider-Canet de 14 cm.
12 id. Wickers de 75 cm.
12 id. Nordenfeli de 75 cm.
5 id. revolvers Hortehis de 37 milímetros.
4 ametralladoras Maxim de 37 milímetros.
Tripulación del buque, 620.
Y la del «Cataluña»:
2 cañones González Hontoria de 24 cm cada uno.
8 id. Schneider-Canet de 14 cm.
2 id. Wickers de 75 cm.
8 id. Nordenfeli de 57 cm.
10 ametralladoras Maxim de 37 milímetros.
Tripulación del buque, 560.
Mucho debe esperar la patria de la eficazísima acción cooperadora de su armada, que no merece más que grandes elogios.

El Coronel Astillero

Murió, como nuestros lectores saben, en el combate librado en las orillas del Kert el día 12 del actual, cerrando con broche glorioso su vida militar.

He aquí los rasgos más salientes de su biografía:

Nació en Madrid en 26 de Septiembre de 1857, contando por tanto, al morir, 54 años de edad.

Tuvo ingreso en el Ejército como cadete de Infantería, el 30 de Diciembre de 1873, cursando sus estudios en Madrid, agregado al regimiento de Navarra núm. 25.

Promovido al empleo de alférez en Agosto de 1874 y destinado al cuarto batallón provisional de Cataluña, pasó luego al de Lérida y con este cuerpo al ejército del Norte, hallándose en la defensa de Logroño á las órdenes del brigadier Laci, operando más tarde en la columna del Ebro, mandada por el general Catalán.

Ascendió al empleo de teniente en Octubre del 75 y formando parte del batallón de Cazadores de Manila, asistió á las operaciones de la derecha del Norte, dirigidas por el general Martínez Campos, y tomando parte en las acciones de Alzoza y Elezario, en las de Arroyoz y Larrazu, ataque y toma de Penafota y en los de Palomera de Schatar y Vera.

Siguió en la campaña del Norte hasta su terminación y en recompensa á su brillante comportamiento, se le otorgó el grado de capitán, entrando en Madrid á las órdenes de S. M. D. Alfonso XII, quedando de guarnición en Madrid.

En Julio fué declarado benemérito de la patria por haber contribuido á vencer la rebelión carlista.

En 1876, pasó á la Isla de Cuba con el grado de comandante, saliendo á operaciones por la jurisdicción de

los Villas, y sirviendo luego en la trucha de Jucano á Morón.

Pacificado el territorio, regresó á la Península, sirviendo en diferentes cuerpos y siendo destinado al ascender á capitán, al regimiento de Otumba.

Comandante en 1894, se incorporó al batallón provisional de Puerto Rico, embarcando para esta isla.

Con ocasión de la guerra contra los americanos, protegió con su cuerpo la descarga del trasatlántico embarrancado en Bayamo y tomó parte en otros hechos hasta la paz.

En 1909, se le confió el mando del regimiento de San Fernando, á cuyo frente halló la muerte en Talusit, dando su vida por la patria.

D. E. P.

Un Beni-Urieguel de pega

Del extinguido penal del Peñón de la Gomera, se fugó, en 1904, el confinado Joaquín Ibañez Bellido, natural de Perales (Teruel), y aunque se realizaron activas pesquisas para conseguir su captura, todas resultaron infructuosas.

Ibañez Bellido, de acuerdo con varios moros de los que frecuentaban la plaza, logró internarse en el campo vecino, esquivando á la acción de la justicia.

Vistiendo el traje marroquí, recorrió varias kábiles, estableciéndose, por último, en la de Beni-Urieguel, donde sus habitantes le obligaron á abrazar la religión de Mahoma.

Desde este momento, Bellido se hizo nombrar Mohamed Si Iami, y tanta maña se dió para adaptarse las costumbres de sus protectores, que á los seis meses de permanencia en el Rif, nadie podría sospechar que bajo la chilaba con que se cubría, latía el corazón de un aragonés.

Cansado de la soledad que le rodeaba, contrajo matrimonio con la viuda de un caid caído en desgracia, de la cual ha tenido descendencia.

El falso Beni-Urieguel jamás se olvidó de su patria, con la que soñaba á todas horas.

Su escasa influencia cerca de la poderosa tribu, siempre la puso al lado de los pocos españoles que se internaban en aquellos territorios.

Mercéd á sus buenos oficios, los Sres. Deibrel y Arqués pudieron llegar en Marzo de 1907, hasta la Alcazaba de Zeluán, á la sazón ocupada por el Roghi, el cual hizo entrega de los cautivos al general Marina.

Se sabe que sin la intervención de Bellido, los citados expedicionarios lo habrían pasado bastante mal.

Como decimos, el fugado del Peñón, siempre pensó en reintegrarse á su patria, y fiel á este deseo, acaba de elevar una instancia á S. M. el Rey, solicitando la gracia de indulto, instancia, que, según nuestros informes, llegará uno de estos días á esta Capitanía General, para su informe y tramitación.

Varias noticias

Convoy de heridos

A las tres de la tarde del miércoles, se organizó un convoy de heridos en Ras-el-Medua, con destino á la estación de San Juan de las Minas, viniendo en él los oficiales señores Carpiutier, La Lama y Borad, pues los tenientes Lacaci y García, continuaron en Ishafen, por ser leves sus heridas. Era el segundo convoy. Como saben nuestros lectores, el primero vino en el tren de las diez y media de anteayer.

A las ocho de la noche llegaban á Segangan, donde se dispuso fueran trasladados en camillas á la estación más próxima del ferrocarril de la Compañía Española, por fuerzas de Borbón, Segorbe y Tarifa.

Nuestro compañero en la prensa D. Rafael Fernández de Castro, llevó á hombros la del Sr. La Lama, como el teniente Sr. Reyes. Otros señores oficiales cuyos nombres no conocemos, procedieron de igual modo.

Los cantineros de Segangan acudían solícitos, dando de su peculio, caldo y leche á nuestros soldados, con noble emulación, prestandose, además, á transportar las camillas.

En la estación se encontraban el Ingeniero Sr. Freuse, Jefe Sr. Morales, D. Antonio Laros y todo el personal de la Compañía, que auxilió los trabajos de instalarlos en los wagones.

El oficial 2.º de Administración Sr. Ortega, del depósito de viveres había dispuesto tazas de leche que fueron servidas por los allí presentes.

En la estación de Nador había muchos Jefes y oficiales. Un médico subió al convoy, reconociendo á los más graves, por si necesitaban algún auxilio.

La conducción desde Segangan á San Juan de las Minas, se hizo en los momentos en que descazaba con mayor fuerza la tormenta de

antenoche. Soldados alumbraban con faroles, pues era completa la oscuridad. La comitiva presentaba lúgubre aspecto.

Los cadáveres de los Sres Astillero, Escario y Lopez Soler, quedaron depositados en el Cuartel de San Fernando sito en el Hipódromo.

El tren volvió á detenerse frente á los hospitales Docker, donde no obstante lo intempestivo de la hora, se habían reunido muchos cientos de almas.

Los paisanos se ofrecieron para conducir camillas, registrándose notas humanitarias, verdaderamente hermosas.

El Director y todo el personal médico de aquí grupo de hospitales, dirigió la instalación de los heridos que se hallan solícitamente asistidos.

He aquí sus nombres:

Cabo de la primera batería de montaña Nicolás Echevarría. Soldado de la segunda de Africa Julián Pumarino.

Id. de la tercera del segundo Secundino Iglesias.

Id. de la primera del tercero Eusebio García Añón.

Id. tercera del tercero José Blasco.

Id. de la sexta del tercero Francisco Nuñez.

Moro de la tercera mía Laga-Ben Mohamed, herido en el brazo derecho.

Artillero de la segunda batería de montaña Francisco Gutiérrez.

Soldado de la sexta del primero de San Fernando Santiago Muñoz.

Id. de la sexta del segundo Francisco Mosquera.

Id. de la segunda brigada de ametralladoras Pedro Zucar García.

Id. del sexto escuadrón de Taxdirt Feliciano García.

Id. del segundo de Africa Antonio Martínez.

Id. de la primera del tercero de id. Benjamín Tapia.

Id. de la primera del segundo de id. Manuel Cañón.

Los oficiales Sres. Carpiutier, La Lama y Borad fueron trasladados en coche al hospital del Buen Acuerdo donde continúan en estado satisfactorio.

Entierros

En las primeras horas de la mañana fueron conducidos ayer al cementerio del Carmen los cadáveres del coronel y oficiales muertos heroicamente en el combate del 12, no dándose al acto gran relieve por razones fáciles de comprender.

Numerosos jefes y oficiales acudieron al cementerio, para rendir el último tributo á sus compañeros que, al morir, han pasado á la inmortalidad.

La escuadra

En la mañana de ayer zarparon con rumbo á Alhucemas el «Cataluña» y el «Pelayo».

A Nador

El general Villalón se ha hecho cargo de la comandancia general del territorio de Nador.

Las fuerzas de su brigada se hallan distribuidas del siguiente modo. Cazadores de Segorbe en Segangan, Talavera en Zeluán y Chiclana en Nador.

Los primeros batallones de Extremadura y de Borbón cubren, el primero Ras-el-Medua y Tauriat-Zag y el segundo Atlaten, Sebt y el Harcha.

Los segundos batallones siguen en Melilla esperando órdenes. El Regimiento de Alcántara tiene un escuadrón en Zeluán y otro en Ishafen.

Llamada de licenciados

Ayer circularon ordenes telegráficas para que se incorporen á sus respectivos cuerpos los soldados licenciados en Junio y Agosto pertenecientes á la guarnición de Melilla y así mismo los de la brigada del campo de Gibraltar y de los regimientos de Extremadura y Borbón.

Dentro de breves días habrán aumentado en algunos miles de hombres los efectivos de todos esos cuerpos.

Asistiendo á los heridos

La convocatoria de la distinguida Sra. de Arizón, Presidenta de la Junta de damas de la Cruz Roja, fué escuchada por gran número de las inscripciones que acudieron solícitas á los hospitales Docker.

La Sra. Viuda de Ruiz hizo un donativo importante de latas de leche condensada, bizcochos y vinos generosos. Además, pudimos apreciarlos de que repartía metálico entre los heridos.

La Sra. de Nuñez de Prado remitió una caja de botellas de Jerez y dos latas de galletas «Maria».

Aparte estos donativos, distribuyeron las damas de la Cruz Roja 560 pesetas, resto de un donativo del Marqués de Perales, que tenía en su poder la Junta directiva.

El director del hospital, D. Máximo Martínez, los médicos de la sala de cirugía, mayor D. Antonio Redondo; primero, D. Alberto Blanco; segundo, D. Máximo Martínez; el capellán, D. Fermín Moreno; pagador, D. Federico Alonso Zarzuela, y subintendentes, D. Angel Aizpura, auxiliaron á las caritativas señoras en su loable tarea.

El soldado García Añón

Hemos tenido ocasión de hablar con este heroico soldado de Africa, asilado en el hospital Docker.

Se muestra muy animoso, deseando sanar para incorporarse á su regimiento y continuar luchando contra la salvaje morisma.

Con encantadora sencillez, nos hizo el relato del combate en que fué herido, mereciendo verdaderamente el hecho, el calificativo de épico.

Estaba cerca del teniente Carpiutier, cuando cayó herido; se defendió entre una lluvia de balas, sin ser tocado por ninguna. Subitamente salió un grupo de moros de entre las peñas, con los que lucharon aquel puñado de valientes, arengados por Carpiutier. Entonces recibió los nueve balazos, no sin antes tirar por tierra á varios de sus agresores. El presencia del sargento Esparcia con el resto de la sección y momentos después, de las dos compañías que saltaron por el parapeto, les libró de una muerte cierta.

Dice que aún recuerda, sin que pueda borrarsele, la visión de un moro corpulento, de grandes ojos, que le produjo cuatro de las heridas que sufre y al que mató de un certero disparo.

También prodiga elogios al barbero Narciso Sánchez.

He aquí los balazos que tiene. Uno en la cara, dos en el muslo derecho, uno en la pierna del mismo lado, y cinco en el muslo izquierdo, algunos de estos sin orificio de salida. Ha sufrido la fractura de la rótula y por dos puntos distintos la del fémur.

Es natural de Játiva (Valencia).

Al despedirnos saludando con intensa emoción ese soldado de España, gloria de su patria, nos dijo: «á mí me han dado nueve balazos, pero he matado á diez moros. Yo lo cuento; ellos no».

Lo que dicen las confidencias

Todas convienen en que la jarka tuvo el martes más de 200 muertos. En lo que hay divergencias es en los heridos, que, en tanto unos dicen que solo ascienden á 250, otros que llegan á 400.

Los contingentes que más pérdidas experimentaron fueron los de Kzemma y Beni-Said. Beni Uriagué tuvo pocos muertos.

Se habla de la llegada de nuevos contingentes.

Propuesta de recompensa

El ministro de la Guerra ha ordenado que con toda rapidez, y cumpliendo los trámites reglamentarios, se formule propuesta de recompensas, para premiar á los que más se hayan distinguido en los últimos combates.

La columna Orozco

Podemos ampliar los detalles del combate de Imarufen.

A las cuatro y media, el enemigo atacó el campamento por ambos flancos, procurando envolverlo. Por el flanco derecho avanzó el teniente coronel Montero, de Tarifa, llevando dos compañías de su batallón y una de Ciudad Rodrigo, con objeto de tomar la posición de Talusit alto, lo que consiguió tras empeñada lucha.

Entre tanto dos compañías de Ciudad Rodrigo con su teniente coronel Cabannas, lo hizo por el flanco izquierdo, para atacar á los grupos que se habían posesionado de unas alturas no lejanas de Imarufen.

El coronel Serra, con notable rapidez, al mando de una compañía de Tarifa y otra de Ciudad Rodrigo, se dirigió al mismo punto, logrando entre las dos fuerzas dispersar al enemigo, haciéndole numerosas bajas. Las descargas de nuestra infantería fueron muy certeras.

La artillería y las ametralladoras se dividieron los objetivos protegiendo el avance de los infantes.

El teniente coronel de Cataluña, con su batallón, ya dijimos ayer la parte brillante que tomó en el combate.

Todos se comportaron con bizarría. El ayudante de la media brigada Lopez Viencio atravesó muchas veces la línea de fuego para comunicar órdenes.

La policía indígena se batió con verdadero entusiasmo, llegando á la lucha cuerpo á cuerpo.

La conducta heroica del capitán Ortoneda, ya puesta de relieve en nuestra anterior información, merece volver sobre ella para completarla.

Con la compañía de su mando persiguió al enemigo, consiguiendo cogger entre dos secciones á un grupo

de moros, que al verse envuelto, se concentró, haciendo vivísimo fuego. Un rápido ataque á la bayoneta dió fin de ellos.

Ortoneda hacia su bautizo de sangre. Herido, trató de incorporarse, arengando á su gente, hasta que faltó de fuerzas se desplomó, en cuyo momento, sus hombres, que sentían por él especial predilección, defendieron el cuerpo inanimado del bravo Capitán.

En Ishafen

Las dos compañías de San Fernando que tomaron parte en el contra ataque, fueron las de los Capitanes Riera y Gomez Hernandez, á las que pertenecían los difuntos Tenientes Soler y Escario. En apoyo de ellas salieron despues otras dos, por ambos lados del barranco. El Teniente Martínez fué uno de los que lucharon cuerpo á cuerpo, defendiendo á un soldado.

El cabo Contreras, también de San Fernando cogió á dos indígenas, á los que arrebató los fusiles, despues de darles muerte.

Cuando murió el Coronel Astillero, acababa de separarse de él el ayudante de San Fernando, Lopez Irundin para transmitir una orden á las compañías que habían de rechazar el contra ataque. El Comandante Soto se hizo cargo del Regimiento, mandándolo durante el resto de la acción.

La lista de distinguidos sería numerosa, por lo que solo hemos citado los hechos salientes de que tenemos conocimiento, pues claro es que habrá otros muchos que se desconocen, que forzosamente han de escarpian en estas informaciones que tropiezan con los inconvenientes de la premura y de la distancia.

Los escuadrones de caballería tomaron puesto en los parapetos, batiéndose con la carabina.

Dos secciones con los tenientes Galvez y Riaño, efectuaron un reconocimiento por los alrededores del Kert.

Los dos compañías de Africa que tomaron parte en el contra ataque, iban á las órdenes del Comandante Cos-Goyón. Estas fuerzas han sido las que mayores bajas sufrieron.

Durante media hora la artillería y las ametralladoras estuvieron batiendo el paso del río, por donde lo cruzaban los fugitivos.

Así se comprende la mortandad que causaron en la segunda parte del combate.

El General Ordoñez, imperturbable durante todo el día, estuvo con sus ayudantes y oficiales de Estado Mayor en los sitios de mayor peligro animando á los soldados y fortificando á los heridos.

Un accidente

El capitán de Borbón Sr. Galán, tuvo la desgracia anteayer de caerse del caballo, luxándose una pierna.

En Málaga, donde reside su distinguida esposa, circularon graves noticias sobre el accidente. Ayer llegó dicha señora, convenciéndose de que, por fortuna, eran infundadas.

Paloma devuelta

De las palomas que se soltaron últimamente para las posiciones avanzadas, se perdió una anteayer, siendo recogida por el sargento del campamento de la Bocana y devuelta al palomar militar.

Heridos

Anoche á las once y media llegó un tren conduciendo once heridos y algunos enfermos.

Los primeros quedaron encamados en el hospital Docker.

Desfile

Ha comenzado el desfile de gran parte de los kabileños que integran la harka enemiga.

Convencidos de su impotencia regresan á sus aduares en donde los reclaman las labores agrícolas.

Para contenerlos, los jefes de la harka han montado centinelas en las alturas inmediatas al río Kert.

Se sabe que muchos han conseguido burlar la vigilancia de que son objeto.

Los de Quebdana

De Cabo de Agua han salido para Guelaya, unos sesenta ginetes indígenas, con objeto de ofrecerse á las autoridades de Melilla, pues desean pelear en favor de España.

Igual ofrecimiento han hecho otros moros de aquella región.

Hogueras

Las alturas inmediatas al zoco del Arbaa del Zebuya, lucieron anteanoche hogueras.

El fenómeno fué divisado desde la posición el Harcha.

Conducción y sepelio

Ayer tarde tuvo lugar la conducción y sepelio del cadáver del heroico capitán de Ciudad Rodrigo don Juan Jimenez Ortoneda.

GURUGU

muchos compañeros y amigos del finado, testimoniando así el afecto que le profesaban. Sobre el féretro se veían artísticas y valiosas coronas enviadas por su familia y amigos. Dios haya acogido en su seno el alma del valeroso oficial.

A las damas de la Cruz Roja

Se ruega á todas las Sras. inscritas en esta benéfica asociación, tengan la bondad de manifestar por escrito, á la presidencia, en todo el día de hoy, las horas que pueden ofrecer, desde las ocho de la mañana á las 7 de la tarde al objeto de señalarles turno, para prestar asistencia á los heridos en el hospital Docker.

Durante la noche se encargarán de este servicio las reverendas madres del Buen Consejo.—La presidenta, Juana Mejía de Arizón.

La Reconquista

GRAN REBAJA DE PRECIOS POR FIN DE TEMPORADA SASTRERIA Importantes reformas.—Trajes de uniforme y paisano á las 48 horas. MUEBLES Inmenso surtido continuamente grandes arribos.—Precios incompatibles. Gran existencia en chancos, botas de goma, impermeables, paraguas, equipos para novia y canastillas para recién nacidos. Perfumería de todas las mejores marcas. La casa mejor surtida en efectos militares y la que puede ofrecerlos en mejores condiciones. SUCURSAL EN NADOR En ella hay debidamente representadas todas las existencias de la casa Central.

Se vende

verde de maíz á 80 céntimos arroba, en el huerto de: Regimiento de Melilla, (Barrio Obrero). 248

ASUNTOS INDÍGENAS

A D. Andrés Marin, se le ha autorizado para vender una casa que posee en Nador.

—Se están tramitando las siguientes instancias: De D. Juan Cañellas, que solicita el aprovechamiento de un salto de agua en Zeluán con destino á molino de grano. De D. José Alonso Rodriguez, que desea establecer una fábrica de jabón y un molino en Nador. De Mohamed Bel-Margue, que pretende permiso para una cantina en Taurit. De Fermín Perez, que solicita construir un edificio de nueva planta y de mampostería para fábrica de alcohol.

Se ha autorizado para trasladar sus barracas al nuevo poblado, á los industriales de Nador, D. Miguel Portales, doña Ana Moyano Rubio, don Eduardo Llorens, D. Bernardo Hernandez y D. Juan Martinez López. —Ha sido autorizado D. Agustín López para la venta de las mercancías en las posiciones avanzadas.

LOS NUEVOS PRESUPUESTOS

Año económico

Ha confirmado el ministro de Hacienda la versión de que tiene el propósito de modificar el año económico, para que éste empiece á regir el 1.º de Abril y termine el 31 de Marzo.

La razón que alega el Sr. Rodríguez para patrocinar esta inversión es la de que así los presupuestos no serán discutidos bajo el apremio del tiempo, en el corto espacio del otoño, sino que habrá lugar, desde Octubre á Marzo, para ser examinados detalladamente por las Cortes.

EN EL PUERTO

Movimiento de buques

Día 14.—Entrados: Vapor español «A. Lázaro» de Málaga. Idem francés «Riff» de Orán. Salidos: «Velarde» para Almería «A. Lázaro» para Málaga. «V. Sanz» para Chafarinas. «S. José» para Torreveja. «Riff» para Orán. «Aguila II» para Gibraltar.

Sastrería de Ricardo Flus

Géneros del país y extranjeros. — Trajes para niños y caballeros. — UNIFORMES — Trajes de Sport, etc., etc. — TRAJES A LAS 24 HORAS — CHACEL, 6, PRINCIPAL.

GURUGU

DESDE TETUAN

FIESTA INTIMA

Grata por todos conceptos fué la celebrada ayer en el Hotel Dersa de esta ciudad; primero, porque nació espontáneamente ante la proximidad de su regreso á Ceuta...

La fiesta, que no pudo ser gira por premuras del tiempo, se convirtió en el tradicional banquete y durante el «menú», admirablemente servido por el popular Enrique, la alegría fué continua...

Gran rato duró la sobremesa, pues los entusiastas arabistas García del Valle y Riquelme, desviaron la conversación hacia los reglamentos que rigen las Academias...

L. Ruedas Ledesma, Tetuán 7 Septiembre de 1911.

Alpargatas y Calzado PARA EL EJERCITO

De la casa VICENTE CARBÓ de Zaragoza. Depósito en Melilla, con existencia para servir cualquier pedido en el acto...

SE VENDE

una casa de material en el Barrio del Hipódromo, sol. r. núm. 25.—Informarán en el mismo barrio, calle Real de los Puentes, 218.

(21) Boletín de EL TELEGRAMA DEL RIF

CAROLINA INVERNIZIO

SATANELA

(De la Biblioteca Mauou)

te debía la vida y que debía vivir solo en el mundo, era el ideal por mi soñado, el ser excepcional, destinado á poseer mi corazón.

Ya consideras, padre mío, que nada te ocultó y que claramente revelé el secreto de mi amor.

DE TEATROS

De Verano

Las dos obras estrenadas últimamente «La Borrija» y «El ciego del Barrio» han constituido dos nuevos éxitos para la notable compañía del maestro Guarddón.

La interpretación fué excelente, como es nota característica de la compañía que con tanto éxito actúa en dicho Teatro.

Conde de Mezquita.

Noticias locales

El servicio telegráfico

Por la excesiva acumulación de telegramas, estamos recibiendo con enorme retraso nuestras conferencias.

Una emisión

Al publicar la lista de los oficiales del Regimiento de Borbón, omitimos el nombre del teniente D. Marcelino Flores...

Se alquilan

habitaciones, piso segundo con baño y ducha.—Plaza del Tesorillo.

Enferma

Con motivo de un desgraciado y prematuro alumbramiento, se encuentra gravemente enferma, la señora del primer teniente de Artillería Sr. Acuña.

Hacemos votos por su pronto restablecimiento.

Pedir en todas partes los ricos chocolates y selectos bombones

GURUGO

Bautizo

En la Iglesia Parroquial, tuvo lugar ayer el bautizo de un niño, hijo de nuestro apreciable amigo don Manuel García Puga...

Fueron padrinos, el del mismo empleo, D. Miguel Silva Delgado y su estimada esposa.

Los numerosos invitados á la ceremonia, fueron obsequiados en el domicilio de los padres del recién nacido.

Agua de Borines

Avanzando el tiempo del calor se aviene el peligro de contraer enfermedades debidas á las alteraciones en nuestro cuerpo, que traen consigo la necesidad de beber.

Cariera

En el Centro de Policía ha sido depositada una cartera con varios valores extendidos á nombre de Gutiérrez.

triste, evitando él mis miradas, pero por la noche, al encontrar en mi tocador un ramo de flores, sin duda por él colocado allí, me dormía con el corazón palpitante.

¿Recuerdas padre mío, el día que recibiste la carta de Enrique? La realidad fría, cruel é inexorable, vino á turbar é interrumpir el sueño de mi fantasía.

¿Podía pensar en Gilberto siendo la prometida de Enrique? ¿No incurria en una falsa monstruosidad?

¿Huí desolada á mi estancia, con el corazón sobresaltado, y durante una hora permaneci orando ante una imagen de la Virgen, suplicándole desvaneciera de mi mente el recuerdo de Gilberto...

Acabada mi plegaria, escribí á mi primo, pero el espíritu perverso guió mi pluma, y en la carta solo acerté á hablar del forastero.

Aquella noche despedí en seguida á la negra, porque sintiéndome cansada de alma y cuerpo, deseaba acostarme pronto.

Me hechó vestida en la cama y quedé sumida profundo sueño. Cuando desperté era noche cerrada; la obscuridad reinaba en torno mio.

Robo

Un moro, cuyo paradero se ignora, por haberse dado á la fuga, robó ayer á un convecino de kábila, 180 pesetas que éste guardaba en una cartera.

El Sr. Alemán ha dado órdenes para que se proceda á la captura del ladrón.

Pescado podrido

En su visita de ayer á los mercados públicos, decomisó el profesor veterinario Sr. Lage, 25 kilos de pescado podrido.

Café Glacier Royal

(Frente al Teatro Reina Victoria.) Vermouth con aceitunas 0'30.

Detenido

La policía detuvo ayer á un indígena que hace dos días hirió de un mordisco á un vecino de esta plaza.

Cocheos multados

Por infringir el reglamento de carruajes, han sido multados varios cocheros.

Pedir en todas partes los ricos chocolates y selectos bombones

GURUGO

Malos tratos

Un hebreo que hizo objeto de malos tratos á una niña, fué detenido é ingresado en el arresto.

El rico biscocho Saboya, solo se expende en el

Café Glacier Royal

(Frente al Teatro Reina Victoria)

Viajeros

Procedentes de Málaga, llegaron ayer, D. José Sánchez, D. Vicente Ferrer, D. Mariano Valderrama, D.ª Josefa Blats, D. Manuel Becerra, don Daniel Ortega, D. Salomón Benhoel, D. José Tenillado, D.ª Obedilia Gallejo, D. Enrique Mora, D.ª Margarita Campuzano y D. Juan Figueroa.

Por la tarde marcharon á la Península, D.ª Dolores Casanova, don Juan Bercedid, D.ª Rosario Mazan, D. Julio Hernández, D. Leopoldo Queipo, D. José Pedrosa, D. Antonio García, D. Alfonso Torres, D. Francisco Cantos, D. Manuel Beltrán, doña Mercedes Torres, D. Gerardo Clotet, D. Pascual Delmonte y D. Rafael Capablanca.

Rgo. Inf.ª Cerinola núm. 42

Existiendo en este Regimiento una vacante de músico de primera correspondiente á «Clarinet», se anuncia por medio del presente, para los que deseen promoverse en esta instancia al Sr. Coronel de este Cuerpo...

Taller de lavado y planchado

Se lava y plancha y se ofrece para salir á casas particulares.

Se alquilan camas

GENERAL MARGALLO, 10

Granada y Madrid en Melilla

En la Contería y Pastelería LOS ALPES GRANADINOS, situada frente al Cine Imperial, encontrará el público un variado surtido en dulces finos elaborados al estilo de Granada y Madrid.

Especialidad en ricos pastels de pura Nata á 25 uno; única casa en esta plaza que los trabaja igual á la Pastelería «La Flor y Nata» de Madrid.

Se confeccionan preciosos ramilletes y las ricas tartas y bizcochadas. Se hacen encargos para bodas y bautizos. No equivocarse, frente al Cine Imperial

>Mi cabeza parecia de plomo Salté del lecho abrí la ventana y un rayo de luna iluminó mi estancia. A la luz de aquel rayo distinguí á un hombre junto á mi cabecera. Quise lanzar un grito, pero una voz suplicante la ahogó en mis labios.

Junta de Fomento de Melilla Anuncio de concurso

El día 20 de Septiembre próximo, á las doce de su mañana, se celebrará en las Oficinas de la Junta de Fomento, un concurso público para la colocación de una doble cerca de alambre de espino artificial...

Las proposiciones se presentarán en pliegos cerrados y extendidas en papel sellado de la clase 11.ª, acompañándose un resguardo que acredite haber depositado en la Pagaduría de la Junta de Fomento...

Los depósitos hechos por los concurrentes, á quienes no se adjudique el concurso, les serán devueltos una vez realizado.

Melilla á 28 de Agosto de 1911.

Ultramarinos finos - - y coloniales - -

- Arroz Amonquill, á 0'50 kilo. Arroz especial de Valencia en saquitos de 2 kilogramos, 1'50 pesetas. Mojama, kilogramo, 6 pesetas. Salchichón legítimo de Vich, kilogramo, 7 pesetas.

Comandancia de Artillería DE MELILLA

SUBASTA DE GANADO Autorizada por la Dirección General de la Cría Caballar y Remonta, la venta en pública subasta de cuatro caballos y una yegua que tiene de desecho este cuerpo...

Partos y Matriz DR. HERNANZ (Alfonso Martín, núm. 4 (Buen Suceso))

Clases de Matemáticas Preparación para carreras militares. ANTONIO RODRIGUEZ.—Ingeniero. Gran Capitán 1, 2.º centro.—Horas de matrícula de 9 á 11. 200

>Escúcheme un instante—dijo con voz baja y conmovida;—esta es la última vez que nos vemos, y á un condenado á muerte se le debe permitir, una confesión, >Senti que me desgarraban el corazón.

Academia Politécnica Preparación completa para carreras militares, telegrafos y correos.

GURUGO Ofrece á sus clientes, embotellados y en originales garrafones, los riquísimos vinos de sus bodegas: ANEJO, etiqueta blanca, letra dorada.



Venta de alfalfa

honificada y en pacas, en inmejorables condiciones para alimentación de toda clase de animales...

Ejército de las avanzadas

En la escuela de La Reconquista en Nador, encontrarán toda clase de artículos. Inmense surtido en ropas y batería de cocina.

DR. MARTINEZ ZALDIVAR Especialista del Hospital de Mujeres y Maternidad de Cádiz.

Partos y Mujeres Consulta de la 4 Sifilis y Venéreo Consulta de 5 á 7

Se aplica el 606 CAL E DE PRIM, NÚM. 9, 1.º

Habitaciones con cama á precios módicos.—Razón, Antonio Falón núm. 8. 395

Cocinero y camarero Se necesitan en la fonda «Austriaca».—Santiago núm. 6. (Mantelete). 280

Se vende Una montura de Señora en buen uso.—Informarán, Batería del Polvorín.

Gran Fotografía DE Ricardo Gomez EN LA PLAZA Calle de San Miguel núm. 8

Confitería «LA PALMA» Calle de Málaga, número 3 El dueño de esta confitería, participa al público, que además del inmenso surtido de toda clase de pasteles y dulces finos...

Teatro de Verano A las 7.—Certamen Nacional. NOCHE, á las 9 y 30.—Bazar Español.

SALÓN IMPERIAL Secciónes á las 7 y 1/2, 9 y 1/2 y 11 tomando parte La Afrikanía, Bella Lucini, y Rafael Arcos.—Novedad en películas.

Teatro de Verano A las 7.—Certamen Nacional. NOCHE, á las 9 y 30.—Bazar Español.

SALÓN IMPERIAL Secciónes á las 7 y 1/2, 9 y 1/2 y 11 tomando parte La Afrikanía, Bella Lucini, y Rafael Arcos.—Novedad en películas.

del señor de Calmon que estaba usted prometida á otro, cuando vi en sus manos la carta de aquel hombre al que no conozco, y al que después pertenecerá, arrebatándome un cariño que soñé hacer mio, pensé morir.

Colégio de 2.ª Enseñanza de Ntra. Sra. de la Victoria

Desde hoy queda abierta la matrícula de inscripción del nuevo curso en este Colégio para los alumnos que deseen cursar asignaturas del Bachillerato y Carrera del Comercio...

Restaurant Mundial Pabellón

Magnífico local construido expreso, Servicio comendado, por cubiertos, abonos y á la carta. Reservados para familias. Especialidad en banquetes. 220

- - -Se alquila- - -

el bajo que tuvo la consignación de los vapores correos de Africa, Carretera del Buen Acero, 8. Darán razón en el mismo número, principal, izquierda.

Peinadora nueva

se ofrece.—Plaza del General Ricardo, casas nuevas, Polígono 94.

Electricidad y Maquinaria

«LA INDUSTRIA IDEAL» Nueva casa para toda clase de instalaciones. Venta de material para las mismas y lámparas de las más acreditadas marcas.

MADERA

Sobran de edificación se vende á precio económico. Pueden verse en la casa del Sr. Talavera, Reina Victoria, junto al teatro de verano. 261

El Telegrama del Rif

Este periódico se vende en Barcelona, en el kiosko Barcelonés, Rambla de Carrilets.

ESPECTÁCULOS PARA HOY

ble alegría de descansar sobre su corazón, le devolví sus besos. Enrique interrumpió la lectura, porque la voz se ahogaba en su garganta. —¿Miserable seductor!—dijo mostrando al señor de Calmon un semblante demudado, que aumentó el pesar del pobre padre.

Economato Militar

- Cognac Domecq, 3 cepaz. Botella 470
Chartreuse amarillo. 825
Verde. 112 440
Vino «Los Moriles». 1075
Peach Brandy M. Brizard. 565
Frascos de bolsillo de cognac. 300
Extracto «Café Moka concentrado». 105
Cassoulet. Lata 110
Buey en adobo. 175
Yaca asada. 200
Cabeza de Jabali. 220
Galantina de pavo trufado. 850
Conejo con champiñón. 225
Melocoton con almibar de Murcia. 040
Ciruelas. 070
Bacalao Escocia. Kilo 175
Corriente inglés. 100
Patatas de cerdo. 095
Costillas. 125
Caracoles á la bordalesa. Lata 125
Jamón de Colonia. 135
Selechianghina Maddov. 135
Brajagulus. 235

PESO, Fotógrafo

Plaza de la Iglesia en construcción, al lado de la Reconquista
Se retrata desde las ocho de la mañana hasta las DIEZ DE LA NOCHE.
Los retratos se entregan á las 24 horas de hecho el encargo.

Peso, Fotógrafo, (al lado de La Reconquista).

MATEO M. VELASCO

TALLERES

Carpintería mecánica
Construcción de Muebles, Puertas, Ventanas y Persianas, etc. etc.
TRIANA

Compañía del Norte Africano

Horario de los Trenes

A PARTIR DE 1.º DE SEPTIEMBRE DE 1911

Table with 4 columns: TRENES ASCENDENTES, ESTACIONES, 1, 3; TRENES DESCENDENTES, ESTACIONES, 2, 4. Lists routes like Melilla-Muelle, Nador, Atalayón, etc.

Al poner en vigor el nuevo horario, esta Compañía establece billetes de 3.ª clase á los siguientes precios:

Table with 2 columns: PAISANOS MILITARES, Melilla-Muelle á Nador, Melilla-Hipódromo á Nador. Prices: 0'60, 0'30, 0'50, 0'25.

Como consecuencia de esta variación, quedan suprimidos los billetes de ida y vuelta.

BANCO DE CARTAGENA CAJA DE AHORROS

Cartagena, Murcia, Sevilla, Huelva, Cádiz, Lorca, La Unión, Aguilas, Orihuela, Mazarrón, Gieza, Caravaca, Alicante, Melilla, Hellín y Yecla.

Table with 2 columns: Saldo anterior, Imposiciones durante la semana, Reintegros, Saldo. Values: 14.778.669.29, 326.449.87, 15.089.039.16, 311.683.08, 14.787.358.10.

Sucursal en Melilla: Calle Granada, núm. 10

NUOVO SERVIZIO SEMANAL

BARCELONA - ALMERIA - MELILLA

POR LOS VAPORES

"TINTORÉ" Y "VELARDE"

Salida de Barcelona para Almería los Miércoles. Almería para Melilla los Sábados. Melilla para Orán los Domingos. Melilla para Almería los Martes. Almería para Barcelona los Miércoles.

Table with 2 columns: PRECIOS DE PASAJES, Barcelona á Almería y Melilla, Almería á Melilla. Prices: 40 Ptas. cámara, 20 Ptas. cubierta, 15 575.

Para más informes dirigirse en BARCELONA, Sres. Domech y Cert Paseo de Colón, 17. ALMERIA, Sres. Hijos de Ricardo Jiménez, Hermanos, S. en C. MELILLA, Sres. Melú y Levy. ORAN, D. José María Tintoré.

RIUS Y TORRES, BARCELONA

Servicio mensual de Vapores

ITINERARIO: Barcelona, Valencia, Melilla, Ceuta, Gibraltar, Tánger, Larache, Rabat, Casablanca, Mazagán, Safi, Mogador y viceversa hasta Melilla, Orán, Argel, Génova, Marsella y Barcelona. Detalles: D. Samuel J. Salama

SAN ANTONIO

Fábrica de Mosaicos Hidráulicos y Cemento Armado

Don Manuel Fernández Martín

Depósito de cemento de las mejores marcas conocidas. Se hacen toda clase de encargos. Precios económicos sin competencia. Entrada libre Fábrica, Oficinas y Despacho: GRAN CAPITÁN, núm. 9, POLÍGONO

VINO CORDIAL

CEREBRINA

Compuesto del DR. ULRICI, Químico NEW YORK

Este vino es un verdadero cordial, el vigorizante más poderoso. Siempre hace bien. Buena producción por insomnio, exceso de trabajos físicos y sufrimientos morales. La BONGOLENIA, deseo constante de dormir, pereza y sueño involuntario. Desvanecimiento, fatiga física y mental. Fiebre de nervios. Neurastenia. Fiebre de la ANEMIA, clorosis, jaquecas y neuralgias rebeldes. Alzaca de nervios. Histeria. Fiebre de la menopausia. Fiebre de la menstruación. Fiebre de la lactancia. Fiebre de la gestación. Fiebre de la lactancia. Fiebre de la gestación.

CURA DE LA DEBILIDAD GENERAL, extenuación, descañamiento, palidez, temblor, debilidad de las extremidades, etc. CURA DE LA DEBILIDAD DE LA MEMORIA, pérdida de la memoria, incapacidad para estudiar y trabajar. CURA DE LA DEBILIDAD SEXUAL, impotencia, pérdida de la virilidad, etc. CURA DE LA DEBILIDAD DE LA VIDA, etc.

MAGNESIA DE BISHOP.

Advertisement for Magnesia de Bishop. Includes image of a bottle and text: 'El Clitrato de Magnesia Granular efervescente Bishop es insustituible por ser el único preparado puro entre los de su clase. Exigir en los frascos el nombre y señas de Alfred Bishop, Ld., 43 Spelman Street, London.'

DESCONFIAR DE IMITACIONES

DE VENTA, EN FARMACIAS Y DROGUERIAS

SERVIZIO ITALO-SPAGNUOLO

Advertisement for SRES. CATTAN Y BENATTAR. Includes image of a steamship and text: 'Salidas fijas de Génova todos los días 14 y 24. de Marsella 18 y 28. de Orán 2 y 28. Llegadas á Melilla los días 3 y 24. Para informes, sus consignatarios: SRES. CATTAN Y BENATTAR ALFONSO XII (MANTELETE)'

Advertisement for MATEO M. VELASCO FUNDICION DE HIERRO Y BRONCE. Text: 'Maquinaria y construcciones metálicas. Columnas de hierro y herrajes para obras. Se compra hierro viejo y metales'

POWER Línea de Marruecos

Advertisement for POWER Línea de Marruecos. Includes image of a steamship and text: 'Servicio regular directo de 1.ª clase entre Londres, Costa de Marruecos, Gibraltar y Melilla. Salidas de Londres, cada doce días: Vapores Penhurst, Pouvoir y Pegwell. Admiten carga y pasaje para dichos puertos, los de América y Norte de Europa. Detalles: D. JACOBO SALAMA, Alfonso XII, 2, Mantelete'

Compañía Español de Minas del Rif

Ferrocarril Particular Minero

Horario de los trenes á partir de 1.º de Septiembre 1911

Table with 2 columns: Servicio de Melilla á Nador y San Juan de las Minas, Servicio de San Juan de las Minas á Nador y Melilla. Lists stations and times.

Grandes Almacenes de Muebles

CASA FUNDADA EN 1879

Herederos de JUAN ALONSO

Santa María y Sánchez Pastor, 7 y 9 y Granada, 12 al 20, MÁLAGA

Construcción de toda clase de muebles y de todos estilos. Instalaciones completas. Comedores. Despachos. Dormitorios. Estrados. Gabinetes. Cortinajes. Vajillas. Lámparas. Cristalería.

En Melilla pueden verse catálogos y precios: FRANCISCO VEGA, General Chacel

- CARBONES -

Depósito de carbones minerales de todas clases

Grueso para máquinas, menuda Newcastle, Coke, Briquetas, Antracita y Fragua.

Oficinas, Carretera del Buen Acuerdo, núm. 6. (Parque Hernández)

ALFREDO RODRIGUEZ

Mira. Sta. del Carmen

Almacén de maderas y fábrica de aserrar y labrar

Almacén junto al Puente del General Marina.—Fábrica al otro lado de la vía férrea, sobre el Cerro de San Lorenzo.

Importación de maderas de pino del Norte; nogal.

Máquinas de aserrar.—Se acaba de recibir una modernísima máquina de cepillar y moldurar, que trabaja por cuatro caras á la vez.—Máquinas de labrar madera.

Se construyen puertas, ventanas y persianas, á precios muy reducidos. Se cepilla, machihembra y traslapa

Valentín García-Cañista Calle Gran Capitán 19.

Realidad de la belleza

No habéis visto la hermosura, y la nitida b. aurea de la clara luz del sol, cuando el céfiro la orea, y con perlas olivreas su fantástico crisol? No habéis visto la dulzura, de la luz tranquila y pura de la estrella de amor, cuando besa candorosa, la morada misteriosa donde duerme el ruiseñor? No habéis visto la mirada, de la luna plateada, sobre el terso manantial, cuando juega dulcemente, con la plácida corriente de su linfa virginal?

Pues más hermoso y más bello, es ver la roya, colada, con la LEGIA amada de la marca de EL CAMELLO

Las Baleares

(Antes, Surtidora BRITANICA) Calle O'Donell, 15

Acaba de llegar el Paletos Pedro Ojiver, que ha sido portador de infinidad de productos para su tir el citado establecimiento.

Allí encontrareis lo mejor: bra'a patata, bolsa, queso Mahónés, sobr asada Mallorca, Anís Majorca en garrafinas, latas conserva hortaliza, choro ate, brochos, alcaparras escobas, escobillas, tingjes, jarras, moedores, sillones, sillis, yeso, cemento, ladrillos y demás materiales de construcción, todo productos de las ciudades islas.

Dentro de breves días se recibirán los higos secos tan renombrados (Burdidos), en cajas de 2 kilos.

Anuncios económicos

Palos para obras y minas muy fuertes y de varias dimensiones, se venden.—Alfredo Rodríguez, Carretera del Buen Acuerdo núm. 8.

Se vende una casa en el barrio Obrero. Darán razón: calle Castelar, (frente á la Fábrica de la Luz, Portería)

Negocio perfectamente montado que rinde al mes 400 pesetas de beneficios y puede rendir mucho más, se traspasa de momento en 4000 pesetas, por necesidad absoluta atender negocio más importante. Escriban lista correos, billete cien pesetas, núm. 5.134.410.

Se alquilan dos amplios locales construidos expresamente para establecimientos con habitación en la planta principal y sótano.—Razón, en la obra de la calle de Isabel la Católica, esquina á la de Carle de Arellano.

Modista Corte parisien. Frangios módicos.—Cortel 3, restaurant Oriente.

Los pasteles dulces y helados más exquisitos de Melilla, se venden en la «Galería» de Rafael Cano, Miguel Zazo, 6, (Buen Acuerdo).

Se alquilan habitaciones y un local para almacén ó bodega.—Gran Capitán, número 19.

Camas de campaña se venden en el Restaurant «La Flor de Mayo».—Razón, Barrio Real, Francisco Martínez

Se vende casa barata en el Barrio Real.—Razón, Condé del Serrallo, 3.

Profesora desea dar á domicilio lecciones de solfeo, piano y francés.—Razón en esta Administración.

Ayer se firmó la escritura de venta de la casa que posela en el barrio Real, D. Antonio Amengual. Si alguien tiene que reclamar, pueden hacerlo en la calle Jardines, 83, establecimiento de D. José Posa.

Carbonell y Compañía

Barrio Industrial (frente al Zoo) MADERAS Palos rollizos y Vigas de pino de varios largos y dimensiones. Fábrica de aserrar y labrar

Cementos, ladrillos, yesos y azulejos blancos.

CHAPAS

litas y onduladas, de varias dimensiones y gruesos, Caballetes, Clavos cubos y Arandelas galvanizadas. Hierros de todas clases para construcciones.

Aceites, aceitunas y vinos

Eufias, salvado y cisco ó pisco de crujo y Carbón vegetal en sacos. Pinturas de Alemania resistentes á las intemperies. Harinas de buenas procedencias en sacos de 100 kilos.

COMPRA-VENTA DE CEBADA

Advertisement for La Ibérica Gran Zapatería. Includes image of a shoe.

VIUDA DE RAMÍREZ Y HERMANO

En este antiguo establecimiento, encontrará el público extenso y variado surtido en calzado hecho. Pieles finas de todas clases. Calzado á la medida. San Miguel, 23 (Plaza) Se admiten operarios.

¡ATENCIÓN!

Para comprar maderas con las 8 B.B.B.

visitad los Almacenes de la Viuda é Hijos de M. Ledesma, Sociedad en Comandita

Hipódromo.—Frente á la Estación Española y al lado del «Gurugú», frente al Hotel Victoria, Calle del general Pareja Precios muy reducidos 50

HOTEL COLÓN

(ANTES ASIA) Situado en el sitio más céntrico é higiénico de esta Plaza. Magníficas habitaciones con vistas al mar. Luz eléctrica en todo el edificio. Frío cameradesimo. Precios Ventajosos General Margallo 26. Barrio Polígono 12

La Imperial

Gran Zapatería de Saturnino Navas

Calle de Antonio Falcón, 1 y Luis de Sotomayor, 2 Gran surtido á la venta de calzado de todas clases. También se confecciona á la medida á precios convencionales. Venta de curtidors y taller de cortes aparados. Sucursal: Túnel de Plaza de Armas

LA MODA

MIGUEL ALCARAZ GENERAL O'DONELL, 3

En este acreditado establecimiento se acaba de recibir un extenso y variado surtido de calzados de todas clases para la presente estación. General O'Donell, 3.

Bicicletas Dürkop

Se venden á plazos y al contado.—Feluquero.—Casino Militar.